



Zmluva o dielo a licenčná zmluva č. 111/2023

uzavretá v zmysle § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Čl. I. Zmluvné strany

Objednávateľ : **Mestská časť Bratislava-Vajnory**
Sídlo: Roľnícka 9282/109, 831 07 Bratislava-Vajnory
V zastúpení: Ing. Michal Vlček - starosta

IČO : 00304565
DIČ : 2020879223
Bankové spojenie : Prima banka Slovensko, a. s.
Číslo účtu IBAN: SK02 5600 0000 0048 5398 5006

(ďalej len "Objednávateľ")

Autor :
Meno a priezvisko : Kristína Rožňovcová
Adresa trvalého pobytu:
Bankové spojenie :
Číslo účtu IBAN:

(ďalej len "Zhotoviteľ" alebo „Autor“)

Čl. II. Predmet plnenia zmluvy

1. Predmetom zmluvy je : „**Vytvorenie troch grafických návrhov vajnorského ornamentu pre mestskú časť Bratislava Vajnory (ďalej ako „Dielo“)**“
2. Autor sa zaväzuje vykonať dielo pre Objednávateľa vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
3. Pri plnení tejto zmluvy sa zmluvné strany spravujú v prvom rade jej ustanoveniami.
4. Predmetom tejto Zmluvy je aj udelenie Licencie – súhlasu na použitie Diela uvedeného v bode 1 tohto článku, za podmienok uvedených v tejto Zmluve.
5. Autor vyhlasuje, že Dielo vytvorí vlastnou tvorivou prácou, osobne, pri jeho tvorbe nezasiahne do cudzích autorských práv, a že nič z obsahu svojho autorského práva na toto Dielo neprevedie na inú osobu okrem Objednávateľa.
6. Objednávateľ sa zaväzuje riadne a včas vykonané Dielo prevziať a zaplatiť za vykonané Dielo dohodnutú odmenu vo výške a spôsobom tak, ako určuje táto Zmluva.
7. V predmete zmluvy uvedený v čl. II ods. 1 je zahrnutý: design koncept, rozpracovania konceptu na press data, technické riešenie, project management (špecifikácia Diela je uvedená v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy).

Čl. III. Obsah a rozsah Diela

1. Autor sa zaväzuje vyhotoviť pre Objednávateľa Dielo vo formáte PDF. Zmluvné strany sa dohodli, že layouty grafických výstupov budú odovzdané aj v zdrojových dátach, napr. AI, CBR

Čl. IV. Rozsah licencie

1. Autor udeľuje Objednávateľovi súhlas na akékoľvek použitie diela podľa § 19 ods. 4 zákona č. 185/2015 Z.z. Autorského zákona (ďalej ako „autorský zákon“) a udeľuje Objednávateľovi výhradnú, a vecne, časovo, územne a iným rozsahom neobmedzenú Licenciu na každé používanie Diela v rámci všetkých foriem propagačných, prezentačných a informačných aktivít o mestskej časti Bratislava Vajnory uskutočňovaných Objednávateľom.
2. Autor udeľuje Objednávateľovi Licenciu v neobmedzenom rozsahu na dobu neurčitú, v súlade s trvaním majetkových práv autora podľa § 32 autorského zákona, bez možnosti jej odvolania.
3. Objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelenej Licencie len na nekomerčné účely a len so súhlasom autora
4. Autor diela nesmie udeliť tretej osobe Licenciu na spôsob použitia Diela udelený výhradnou Licenciou dohodnutou v tejto Zmluve a je povinný sám sa zdržať použitia Diela spôsobom, na ktorý udelil výhradnú Licenciu. Zmluva uzatvorená v rozpore s týmto ustanovením je neplatná. Autor je oprávnený použiť Dielo len pre potreby zverejnenia informácie o jeho autorstve, vždy však spôsobom nepoškodzujúcim práva a oprávnené záujmy Objednávateľa.

Čl. V. Lehota a spôsob odovzdanie Diela, vady Diela

1. Autor sa zaväzuje odovzdať vytvorené Dielo na jeho používanie v lehote najneskôr do 30.11.2023
2. Dielo sa považuje za riadne a včas vykonané jeho odovzdaním Objednávateľovi v rozsahu a za podmienok špecifikovaných v tejto Zmluve, o čom zmluvné strany vyhotovia a podpíšu Protokol o prevzatí a odovzdaní Diela obomi zmluvnými stranami.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že Protokol o prevzatí a odovzdaní Diela budú obsahovať najmä:
 - označenie zmluvných strán,
 - špecifikáciu preberaného diela alebo jeho časti,
 - dátum prevzatia,
 - podpisy oprávnených zástupcov zmluvných strán.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že prevzatie Diela môže byť Objednávateľom odmietnuté pre vady Diela, a to až do ich odstránenia v primeranej lehote, ktorú určia zmluvné strany dohodou, najviac však 15 kalendárnych dní. Objednávateľ je povinný vady diela bez zbytočného odkladu, najneskôr však 15 dní po ich zistení, písomne (e-mailom alebo listom) oznámiť Autorovi, pričom Objednávateľ opisom špecifikuje namietanú vadu Diela. V prípade, ak Autor vady Diela neodstráni v lehote určenej dohodou zmluvných strán, najviac však 15 kalendárnych dní, má Objednávateľ právo odstúpiť od Zmluvy.

Čl. VI. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Autor:
 - a) sa zaväzuje vykonať Dielo osobne v plnom rozsahu a v požadovanej kvalite a dodržiavať dohodnuté podmienky podľa tejto Zmluvy,
 - b) sa zaväzuje dodržať dohodnuté lehoty a odovzdať Dielo Objednávateľovi tak, aby bol splnený účel vytvorenia Diela,

- c) má právo na poskytnutie potrebnej súčinnosti od Objednávateľa,
 - d) je povinný bez zbytočného odkladu upozorniť Objednávateľa na nevhodnú povahu alebo vadu vecí, podkladov alebo pokynov daných mu Objednávateľom na vykonanie Diela, ak Autor mohol túto nevhodnosť zistiť pri vynaložení odbornej spôsobilosti,
 - e) sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, ktoré sa dozvedel pri vykonávaní Diela pre Objednávateľa v súvislosti s plnením tejto Zmluvy,
 - f) má právo po riadnom a včasnom odovzdaní Diela za podmienok špecifikovaných v tejto Zmluve na úhradu dohodnutej odmeny.
2. Objednávateľ:
- a) sa zaväzuje prostredníctvom svojich odborných útvarov poskytovať Autorovi potrebnú súčinnosť pri vykonaní Diela,
 - b) sa zaväzuje za riadne a včas vykonané Dielo zaplatiť Autorovi dohodnutú odmenu.

Čl. VII.

Odmena za Dielo, udelenie Licencie

1. Odmena autorovi za vytvorenie diela a súhlas na použitie Diela, jeho realizáciu, šírenie podľa článku 2 v tejto Zmluve bude vo výške **480 EUR s DPH (slovom štyristo osemdesiat eur)** (ďalej ako „Cena“).
2. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena podľa bodu 1 tohto článku bude Autorovi uhradená Objednávateľom formou bezhotovostného prevodu, na bankový účet Autora uvedený v záhlaví tejto Zmluvy, a to v lehote 10 dní odo dňa protokolárneho prevzatia Diela podľa článku 4 tejto Zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že Cena uvedená v bode 1 tohto článku je konečná a úplná a sú v nej zahrnuté všetky náklady, ktoré vznikli Autorovi v súvislosti s vykonaním Diela. Autor nemá nárok na žiadnu ďalšiu odmenu alebo inú nárokovateľnú položku v súvislosti s vykonaním Diela.

Čl. VIII.

Doba trvania Zmluvy a ukončenie

1. **Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.**
2. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluvu je možné ukončiť na základe písomnej dohody zmluvných strán alebo písomným odstúpením od Zmluvy.
3. Objednávateľ a Autor sú oprávnení odstúpiť od Zmluvy výlučne v prípade, ak niektorá zo zmluvných strán poruší dohodnuté zmluvné povinnosti a ani v lehote určenej v písomnej výzve nezjedná nápravu. Účinky odstúpenia od Zmluvy nastanú dňom, keď prejav vôle jednej zmluvnej strany o odstúpení bude doručený druhej zmluvnej strane.
4. Objednávateľ má právo odstúpiť od Zmluvy v zmysle Autorského zákona aj v prípade, ak má Dielo neodstrániteľné nedostatky. Ak má Dielo nedostatky odstrániteľné, Objednávateľ môže odstúpiť od Zmluvy, ak ich Autor neodstráni ani v primeranej lehote, ktorú mu Objednávateľ poskytol. Autor v tomto prípade nemá nárok na odmenu za Dielo.

Čl. IX.

Sankcie

1. Objednávateľ sa v prípade omeškania s úhradou odmeny za Dielo a udelenie Licencie podľa článku 7 tejto Zmluvy zaväzuje zaplatiť Autorovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z odmeny za Dielo a udelenie Licencie, a to za každý aj začatý deň omeškania s úhradou odmeny za Dielo a udelenie Licencie. V prípade omeškania s úhradou odmeny za Dielo musí Autor písomne vyzvať Objednávateľa na úhradu odmeny za Dielo, spolu s určením dodatočnej lehoty na úhradu.
2. Autor sa zaväzuje v prípade omeškania s odovzdaním Diela podľa článku 5 bod. 1 tejto Zmluvy zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z odmeny za Dielo a udelenie Licencie,

a to za každý aj začatý deň omeškania s odovzdaním Diela.

3. Zmluvné pokuty dohodnuté touto Zmluvou hradí povinná strana nezávisle od toho, či a v akej výške vznikne druhej zmluvnej strane v tejto súvislosti škoda. Nárok na náhradu škody spôsobenej porušením povinnosti, na ktorú sa vzťahuje povinnosť uhradiť zmluvné pokuty podľa tejto Zmluvy, ostáva zachovaný v celom rozsahu.
4. Zmluvné strany výslovne vyhlasujú a súhlasia, že nemajú voči sebe žiadne ďalšie nevysporiadané nároky v súvislosti s použitím Diela.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že použitím Diela Objednávateľom, Autorovi nevznikla žiadna škoda, ktorej náhradu by si uplatňoval voči druhej Zmluvnej strane. Pre vylúčenie pochybností sa dojednáva, že v prípade, ak ktorejkoľvek Zmluvnej strane vznikla akákoľvek škoda alebo náklady súvisiace s použitím Diela podľa článku 2 tejto Dohody, Zmluvné strany sa týmto výslovne vzdávajú nároku na jej / ich náhradu a považujú zmluvný vzťah založený touto Zmluvou za vysporiadaný bez akýchkoľvek nárokov voči druhej Zmluvnej strane.

Čl. X.

Spoločné a záverečné ustanovenia


1. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Objednávateľa, a to v súlade s ustanovením § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.
2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať po dohode zmluvných strán, a to len vo forme písomných a riadne očíslovaných dodatkov, podpísaných oboma zmluvnými stranami.
3. Ak sa akékoľvek ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným alebo neúčinným platnosť alebo účinnosť ostatných ustanovení Zmluvy ostane nedotknutá. Namiesto neplatných ustanovení Zmluvy sa použijú ustanovenia, ktoré sú obsahom a účelom najbližšie obsahu a účelu Zmluvy.
4. Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto Zmluve sa riadia ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov a ustanoveniami ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných na území Slovenskej republiky.
5. Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, zánik, výklad alebo zrušenie, budú riešené najskôr osobným rokovaním zástupcov zmluvných strán. Pokiaľ toto rokovanie nebude úspešné je možné vzniknutý spor riešiť súdnou cestou na vecne a miestne príslušnom súde Slovenskej republiky.
6. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých dve (2) obdrží Objednávateľ a dve (2) vyhotovenia obdrží Autor.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu riadne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcim porozumeli, uzatvárajú ju slobodne a vážne, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, nemajú proti jej forme a obsahu žiadne námietky, a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručnými podpisujú.

Za objednávateľa:

Za Autora:

V Bratislave, dňa: 30.11.2023

V Bratislave, dňa: 30.11.2023


 starosta


 Kristína Rozňovcová



